

Archivio delle Corrispondenze Letterarie di Età Moderna (secoli XVI-XVII)

Mittente Franco Nicolò Destinatario

Data 1542 Tipo data effettiva

Luogo di partenza Casale Monferrato Luogo arrivo

Incipit Ho presa non picciola maraviglia havendo vista una vostra inderizzata a Madonna

Contenuto Nicolò Franco scrive questa missiva giocosa a un destinatario non specificato. Il tono della lettera è

fintamente istruttorio-apologetico: Franco fa riferimento a certe insinuazioni pedanti che il suo interlocutore ha rivolto a una Madonna a proposito della sua volontà di divorzio. Franco dice di rispondere a nome suo perché ha sempre avuto a cuore il suo onore e anche perché lei non sa scrivere. Franco critica le baie prounciate dall'interlocutore, affermando che la donna in questione non ha mai parlato con lui di divorzio, né con altra persona. L'unico divorzio di cui ha "trombeggiato" è quello tra il

marito e certi denari. Chiama Dio a testimone della donna di fronte alla malignità delle persone.

Fonte Nicolò Franco, Epistolario (1540-1548), a cura di D. Falardo, Stony Brook, NY Forum Italicum

Publishing, 2007, pp. 113-114

Compilatore Carmine Boccia; Federica Condipodero